



OBČINA MIKLAVŽ NA DRAVSKEM POLJU  
Nad izviri 6, 2204 Miklavž na Dravskem polju  
Tel: 629 68 20, fax: 629 68 28

## **RAZPISNA DOKUMENTACIJA**

**ZA**

**JAVNI RAZPIS ZA DODELJEVANJE DRŽAVNIH POMOČI ZA  
PROGRAME RAZVOJA KMETIJSTVA IN PODEŽELJA V OBČINI  
MIKLAVŽ NA DRAVSKEM POLJU 2019**

Številka zadeve: 33126-0002/2019  
Datum: 15.4.2019

## I. POVABILO K ODDAJI VLOGE

Občina Miklavž na Dravskem polju, Nad izviri 6, 2204 Miklavž na Dravskem polju vabi vse upravičence, da v skladu z objavljenim javnim razpisom in razpisno dokumentacijo, oddajo svojo vlogo za pridobitev finančne pomoči v obliki nepovratnih sredstev.

Sredstva po tem razpisu se dodeljujejo za pomoči *de minimis* v skladu z:

- Uredbo Komisije (EU) št. 1407/2013 z dne 18. decembra 2013 o uporabi členov 107 in 108 Pogodbe o delovanju Evropske unije pri pomoči *de minimis* (UL L št. 352, z dne 24.12.2013, str. 1-8, v nadaljnjem besedilu: Uredba Komisije (EU) št. 1407/2013),
- Pravilnikom o ohranjanju in spodbujanju razvoja kmetijstva in podeželja v občini Miklavž na Dravskem polju za programsko obdobje 2015 – 2020 (MUV št. 20/2015, 2/16, 6/16 – obvestilo o pridobitvi potrdila EK),
- veljavnimi predpisi s področja javnih financ in
- izvedenim javnim razpisom, objavljenim na spletni strani občine.

Namen razpisa za dodeljevanje finančnih pomoči *de minimis* za razvoj kmetijstva in podeželja v Občini Miklavž na Dravskem polju je uresničevanje ciljev razvoja kmetijstva in podeželja na območju Občine Miklavž na Dravskem polju, ki so opredeljeni v poglavju III. Ukrepi *de minimis* v skladu z Uredbo Komisije (EU) ŠT. 1407/2013 Pravilnika o ohranjanju in spodbujanju razvoja kmetijstva in podeželja v občini Miklavž na Dravskem polju za programsko obdobje 2015 – 2020 (MUV št. 20/2015, 2/16, 6/16 – obvestilo o pridobitvi potrdila EK).

## III. VIŠINA RAZPISANIH SREDSTEV

Okvirna višina sredstev, ki se bo dodeljevala po tem razpisu znaša 9.000,00 EUR in je zagotovljena v proračunu Občine Miklavž na Dravskem polju za leto 2019.

POMOČI DE MINIMIS	Višina sredstev
Ukrep 3. Pomoč za naložbe v predelavo in trženje kmetijskih in živilskih proizvodov ter naložbe v nekmetijsko dejavnost na kmetiji	7.000 EUR
Ukrep 4. Pomoč za izobraževanje in usposabljanje na področju nekmetijskih dejavnosti na kmetiji ter predelave in trženja	2.000 EUR

Sredstva se bodo dodeljevala na podlagi pogojev, ki so sestavni del javnega razpisa ter skladno s Pravilnikom o ohranjanju in spodbujanju razvoja kmetijstva in podeželja v občini Miklavž na Dravskem polju za programsko obdobje 2015-2020.

## III. UPRAVIČENCI IN UKREPI

### A. UPRAVIČENCI

(1) Upravičenci do pomoči so:

- pravne in fizične osebe, ki ustrezajo kriterijem za mikro, majhna in srednje velika podjetja in so dejavna v primarni kmetijski proizvodnji ter so vpisana v register kmetijskih gospodarstev;
- pravne in fizične osebe, ki ustrezajo kriterijem za mikro, majhna in srednje velika podjetja v primerih ukrepov za pomoči de minimis po Uredbi komisije (EU) št. 1407/2013 in imajo sedež na kmetijskem gospodarstvu, ki je vpisano v register kmetijskih gospodarstev in ima sedež na območju občine;

Upravičenci do pomoči so določeni znotraj posameznega ukrepa in so skladni s Pravilnikom o ohranjanju in spodbujanju razvoja kmetijstva in podeželja v občini Miklavž na Dravskem polju za programsko obdobje 2015 – 2020.

(2) Do de minimis pomoči v skladu z Uredbo Komisije (EU) št. 1407/2013 z dne 18. decembra 2013 niso upravičena podjetja iz sektorjev:

- ribištva in akvakulture;
- primarne proizvodnje kmetijskih proizvodov iz seznama v Prilogi I k Pogodbi o delovanju Evropske unije;
- predelave in trženja kmetijskih proizvodov iz seznama v Prilogi I k Pogodbi o delovanju Evropske unije v naslednjih primerih:
  - a) če je znesek pomoči določen na podlagi cene ali količine zadevnih proizvodov, ki so kupljeni od primarnih proizvajalcev ali jih zadevna podjetja dajo na trg;
  - b) če je pomoč pogojena s tem, da se delno ali v celoti prenese na primarne proizvajalce.

Če je podjetje dejavno v sektorjih iz tega odstavka ter je poleg tega dejavno v enem ali več sektorjih, ali opravlja še druge dejavnosti, ki sodijo na področje uporabe Uredbe Komisije (ES) št. 1407/2013, se ta uredba uporablja za pomoč, dodeljeno v zvezi s slednjimi sektorji ali dejavnostmi, če podjetje na ustrezen način, kot je ločevanje dejavnosti ali razlikovanje med stroški zagotovi, da dejavnosti v sektorjih, ki so izključeni iz področja uporabe te uredbe, ne prejemajo pomoči de minimis na podlagi Uredbe Komisije (ES) št. 1407/2013.

(3) Do pomoči niso upravičeni tisti subjekti, ki nimajo poravnanih zapadlih obveznosti do občine ali do države.

(4) Do sredstev za razvoj niso upravičena mikro, majhna in srednje velika podjetja, ki so po Zakonu o finančnem poslovanju, postopkih zaradi insolventnosti in prisilnem prenehanju (Uradni list RS, št. 13/14-uradno prečiščeno besedilo) v prisilni poravnavi, stečaju ali likvidaciji ter so kapitalsko neustrezna, kar pomeni, da je izguba tekočega leta skupaj s prenesenimi izgubami dosegla polovico osnovnega kapitala družbe.

## **B. UKREPI**

### **Ukrep št. 3: Pomoč za naložbe v predelavo in trženje kmetijskih in živilskih proizvodov ter naložbe v nekmetijsko dejavnost na kmetiji**

Cilj pomoči je diverzifikacija dejavnosti na kmetijskih gospodarstvih v predelavo in trženje kmetijskih in živilskih proizvodov ter širjenje nekmetijskih dejavnosti na kmetijskih gospodarstvih.

Upravičeni stroški:

- stroški izdelave projektne dokumentacije za naložbo v predelavo in trženje kmetijskih in živilskih proizvodov ter naložbe v nekmetijske dejavnosti na kmetiji;

- stroški gradnje ali obnove objekta za dejavnosti predelave in trženja kmetijskih proizvodov ter nekmetijske dejavnosti na kmetiji;
- stroški nakupa opreme in naprav za dejavnosti predelave in trženja na kmetijah ter nekmetijske dejavnosti.

Upravičenci do pomoči:

- kmetijska gospodarstva ter njihovi družinski člani, ki se ukvarjajo s predelavo in trženjem oziroma z nekmetijskimi dejavnostmi, s sedežem dejavnosti in naložbo na območju občine.

Pogoji za pridobitev sredstev:

- dovoljenje za opravljanje dejavnosti na kmetijskem gospodarstvu;
- dokazilo o registraciji dejavnosti, v kolikor upravičenec pomoči še nima dovoljenja za opravljanje dejavnosti;
- dejavnost se mora izvajati na kmetiji še vsaj 5 leti po zaključeni naložbi;
- predložitev ustreznega dovoljenja za izvedbo investicije, če je s predpisi s področja gradnje objektov to potrebno;
- projektno dokumentacijo za izvedbo naložbe ter dokazila o teh stroških, kadar so upravičeni do sofinanciranja;
- poslovni načrt za izvedbo naložbe s predračunom stroškov;
- drugi pogoji, opredeljeni z javnim razpisom.

Intenzivnost pomoči:

- do 50 % upravičenih stroškov oziroma do 5.000 EUR.

Ne glede na določilo iz prejšnje alineje se pomoč ustrezno zniža, če bi z odobreno pomočjo presegli skupni znesek de minimis pomoči.

#### **Ukrep št. 4: Pomoč za izobraževanje in usposabljanje na področju nekmetijskih dejavnosti na kmetiji ter predelave in trženja**

Cilj pomoči je doseganje višje ravni strokovne izobraženosti in usposobljenosti kmetov in njihovih družinskih članov s področja nekmetijskih dejavnosti na kmetiji ter predelave in trženja kmetijskih proizvodov, ki niso proizvodi primarne kmetijske proizvodnje.

Upravičeni stroški:

- stroški kotizacije in šolnin za tečaje, seminarje, predavanja in strokovne ekskurzije povezane z nekmetijskimi dejavnostmi ter predelavo in trženjem kmetijskih proizvodov;
- stroški prevoza in stroški vstopnin za strokovne ogledе povezane z nekmetijskimi dejavnostmi ter predelavo in trženjem kmetijskih proizvodov;
- stroški strokovnih gradiv, pomembnih za izobraževanje in usposabljanje povezano z nekmetijskimi dejavnostmi ter predelavo in trženjem kmetijskih proizvodov;
- stroški udeležbe na sejnih, povezanih z nekmetijskimi dejavnostmi ter predelavo in trženjem kmetijskih proizvodov.

Upravičenci do pomoči:

- pravne in fizične osebe ter njihovi družinski člani, ki se ukvarjajo z nekmetijsko dejavnostjo ter predelavo ali trženjem na kmetijskem gospodarstvu, ki je vpisano v register kmetijskih gospodarstev in ima sedež na območju občine.

Pogoji za pridobitev sredstev:

- račun oziroma dokazila o plačilu stroškov, za katere se uveljavlja pomoč;

- program izobraževanja oziroma usposabljanja povezanega z nekmetijskimi dejavnostmi na kmetiji, predelavo ali trženjem kmetijskih proizvodov;
- drugi pogoji, opredeljeni z javnim razpisom.

Intenzivnost pomoči:

- do 100 % upravičenih stroškov.

Ne glede na določilo iz prejšnje alineje se pomoč ustrezno zniža, če bi z odobreno pomočjo presegli skupni znesek de minimis pomoči.

#### IV. ROKI IN NAČIN PRIJAVE

Razpis je odprt do vključno 16. maja 2019 do 12.00 ure.

Razpisna dokumentacija za javni razpis vsebuje:

- besedilo javnega razpisa,
- Pravilnika o ohranjanju in spodbujanju razvoja kmetijstva in podeželja v občini Miklavž na Dravskem polju za programsko obdobje 2015 – 2020 (MUV št. 20/2015, 2/16, 6/16 – obvestilo o pridobitvi potrdila EK)
- Prijavni obrazec 3 – de minimis NALOŽBE
- Prijavni obrazec 4 – de minimis IZOBRAŽEVANJE

Vlagatelji oddajo vlogo, ki vsebuje:

- izpolnjen ustrezni prijavni obrazec in potrdilo o prejemu javnih sredstev,
- obvezne priloge k vlogi, ki so predložene kot dokazila k posameznim ukrepom.

Obrazci in priloge morajo biti zloženi po vrstnem redu kot je navedeno.

Prijavitelji morajo vlogo – prijavne obrazce z zahtevano dokumentacijo oddati na naslov: Občina Miklavž na Dravskem polju, Nad izviri 6, 2204 Miklavž na Dravskem polju v zaprti kuverti s pripisom:

»NE ODPIRAJ JAVNI RAZPIS – DE MINIMIS NALOŽBE«

»NE ODPIRAJ JAVNI RAZPIS – DE MINIMIS IZOBRAŽEVANJE«

Na hrbtne strani mora biti napisan naziv in polni naslov vlagatelja.

Pravočasno prispela vloga je tista, ki je osebno oddana v tajništvo Občine Miklavž na Dravskem polju do vključno **16. maja 2019 do 12.00 ure**.

Brezplačno razpisno dokumentacijo lahko zainteresirani dvignejo v tajništvo občine Miklavž na Dravskem polju. Objavljena je tudi na spletnih straneh občine naslov [www.miklavz.si](http://www.miklavz.si).

Za dodatne informacije lahko pokličete Renato Vučina Velički, tel. 62-96-832 ali pišete na elektronski naslov [renata.vucina@miklavz.si](mailto:renata.vucina@miklavz.si) z navedbo »RAZPIS KMETIJSTVO – DE MINIMIS«.

## V. OBRAVNAVA VLOG

- (1) Vloge bo odprla strokovna komisija, imenovana s sklepom župana občine Miklavž na Dravskem polju. Odpiranje ne bo javno.
- (2) V primeru nepopolne vloge bo komisija vlagatelja pozvala, da v roku 3. dni dopolni vlogo. V primeru, da vloga v zahtevanem roku ne bo dopolnjena, bo s sklepom zavržena kot nepopolna.
- (3) Komisija bo opravila strokovni pregled popolnih vlog ter jih ocenila na podlagi pogojev in meril navedenih v javnem razpisu.
- (4) Vlagatelji bodo o izidu javnega razpisa obveščeni z odločbo najpozneje v roku 14. dni od datuma odpiranja vlog.
- (5) O dodelitvi sredstev upravičencem na predlog strokovne komisije, ki je imenovana s strani župana, odloča pooblaščen oseba.
- (6) Zoper odločitev iz prejšnjega odstavka lahko upravičenec vložiti pritožbo županu v roku 8. dni od prejema odločbe. Odločitev župana je dokončna.
- (7) Medsebojne obveznosti med občino in prejemnikom pomoči se uredijo s pogodbo. Pogodba mora biti podpisana v roku 8 dni od prejema poziva k podpisu, v nasprotnem se šteje, da vlagatelj odstopa od vloge za pridobitev sredstev.
- (8) Datum dodelitve pomoči je datum pravnomočnosti odločbe.
- (9) Upravičencem se sredstva iz proračuna občine izplačajo na podlagi zahtevka posameznega upravičenca na transakcijski račun, naveden v vlogi oziroma zahtevku, praviloma v letu 2019, v skladu s predpisi, ki določajo izvrševanje proračuna. Zahtevek mora vsebovati naslednjo dokumentacijo: dokazila o plačilu obveznosti (račun/situacija in potrdilo/dokazilo o plačanem računu) in druga dokazila, določena z javnim razpisom glede na posamezen ukrep. **Zahtevki morajo biti dostavljeni na občino Miklavž na Dravskem polju najkasneje do 1.12.2019.**

**Računi in dokazila o plačilu obveznosti za izvedene aktivnosti za ukrepe, morajo biti z datumom po prejemu odločbe. Račune z datumom pred izdajo odločbe za ukrep komisija ne bo upoštevala.**

## VI. NADZOR IN SANKCIJE

- (1) Namensko porabo proračunskih sredstev za ohranjanje in razvoj kmetijstva in podeželja v občini, pridobljenih po tem javnem razpisu, spremlja in preverja pri prejemnikih občinska strokovna služba, pristojna za področje kmetijstva, lahko pa tudi druga oseba, ki jo pooblasti župan. Namenskost porabe ugotavlja tudi nadzorni odbor občine.
- (2) V primeru ugotovljene nenamenske porabe sredstev, mora prejemnik vrniti odobrena sredstva v celoti s pripadajočimi zakonitimi zamudnimi obrestmi, če se ugotovi, da:
  - so bila dodeljena sredstva delno ali v celoti nenamensko porabljena;
  - je upravičenec za katerikoli namen pridobitve sredstev navajal neresnične podatke;
  - je upravičenec za isti namen in iz istega naslova že pridobil finančna sredstva.
- (3) V navedenih primerih ugotovljene nenamenske porabe sredstev, upravičenec izgubi pravico do pridobitve sredstev po tem pravilniku za naslednji dve leti.
- (4) Upravičenec mora hraniti vso dokumentacijo, ki je bila podlaga za odobritev pomoči po tem pravilniku, deset let od datuma prejema pomoči iz tega pravilnika.

- (5) Občina mora voditi natančne evidence z informacijami o dodeljenih pomočeh in dokazili o izpolnjevanju pogojev deset let od dneva zadnje dodelitve pomoči po tem pravilniku.

## VII. INFORMIRANJE KANDIDATOV

Vse informacije, zahtevane obrazce in Pravilnik dobite na občini v času uradnih ur (ponedeljek, sredo in petek od 8.00 – 12.00 ure, v sredo pa tudi od 14.00 – 16.00 ure) oz. na spletnih straneh občine [www.miklavz.si](http://www.miklavz.si), ali na telefonski številki: 629-68-32 ali 629-68-20.

Kriteriji in pogoji tega javnega razpisa se lahko spreminjajo v skladu z navodili Ministrstva za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano in Ministrstva za finance.

## VIII. IZJAVA O ZAUPNOSTI DOKUMENTACIJE

Dokumentacija, ki bo prispela na razpis, je zaupne narave in bo uporabljena izključno v postopku odločanja o dodelitvi sredstev po tem razpisu.

Člani strokovne komisije se zavežejo, da bodo podatke varovali kot zaupne in jih uporabili izključno za namene ocenjevanja.



Občina Miklavž na Dravskem polju  
Župan  
Mag. Egon Repnik, univ.dipl.prav.